

大葉大學 101 學年度 研究所碩士班 招生考試試題紙

系 所 別	組 別	考 試 科 目 (中文名稱)	考 試 日 期	節 次	備 註
應用外語研究所	甲、乙組	中英文翻譯與英文作文	3 月 17 日	第 一 節	14:00~ 15:30

說明 1：可否攜帶特殊作答輔助工具：否 是，考生可使用_____（如未註明，一律不准攜帶）

1. Translate the following passage into Chinese: (25%)

The most popular wiki on the Internet is Wikipedia. It is a free encyclopedia of information about people, places, things, events and ideas that anyone can write, add to or edit. Wikipedia was launched in the year of 2001. Today, it includes more than ten million articles in more than two hundred fifty languages. More than two million articles are in English. Each article offers links to other Wikipedia articles or to other Web resources.

2. Translate the following passage into English: (25%)

沒有人能說，由童年、成年和老年組成的人生不是一種完美的安排；就像一天有早晨、中午和晚上，一年有四季，如此存在就是美好。人生並沒有好壞之分，只要符合我們所處的階段，生活就是人生的好時光。如果我們接授這種看待人生的生物學觀點，並且盡量依照不同/的階段來生活，除了狂妄自大的愚蠢者或不可理喻的理想主義者之外，沒有人會否認人生可以活得像一首詩。

3. Write an English composition of 200-250 words based on the following topic:
(50%)

Advantages of Observing Appointed Time (Punctuality)